

STRETCH HI

ES Tejido de gran elasticidad que da sensación de comodidad y flexibilidad a la hora de tumbarse sobre él.

EN Highly elastic fabric that allows a comfort feeling and flexibility.

TEX REFORCED

ES Tejido sin tejer, estabilizador de las capas interiores del colchón.

EN Non-woven fabric, stabilizer of the inner layers of the mattress.

THERMO FIBER

ES Fibra que permite que el aire circule constantemente por su interior permitiendo y potenciando la evaporación de la humedad.

EN Fiber that allows air circulation constantly inside, allowing and promoting the evaporation of moisture.

SuperSoft

ES SuperSoft es una espuma suave con una acogida progresiva que ofrece un gran confort.

EN SuperSoft is a soft foam that offers progressive adaptability and pleasant comfort.

HighFoam

ES Espuma con estructura regular de células abiertas que facilitan el paso de aire por su interior.

EN Foam layer with regular open cells structure that facilitate the circulation of air inside the mattress.

VISCO GEL

ES Viscoelástica formada por partículas de gel. Es termoreguladora, proporciona frescor y una adaptabilidad total a los puntos de presión.

EN Viscoelastic material composed of gel particles. It regulates temperature, offers coolness and conforms perfectly to pressure points.

AQUAPUR® FIRM

ES Núcleo de espuma firme con estructura de células abiertas y alta transpirabilidad. Evita humedades en el colchón.

EN Firm, open-cell foam structure that promotes air circulation and breathability and avoids humidity.

AQUAPUR® ELASTIC

ES Núcleo de espuma suave con estructura de células abiertas y alta transpirabilidad. Evita humedades en el colchón.

EN Open cell structure soft foam core with high breathability. Avoid humidity in the mattress.

AQUAPUR® BIO

ES Núcleo HR elaborado con aceites naturales. Posee una alta resiliencia y densidad de 55 kg/m³.

EN HR core made with natural oils. It has a high resilience and a density of 55 kg/m³.

REINFORCED FRAME

ES Marco perimetral extrafirme. Al sentarnos sobre el borde de la cama impide que los muelles se desplacen hacia los lados y evita la expulsión del colchón. Está perforado para mejorar la transpiración.

EN Additional extra firm foam support to prevent sagging on the edge of a mattress. In addition, it increases the usable sleep surface of the mattress.

cottqn

ES El algodón es un material natural, fresco y transpirable. Ayuda a absorber el sudor y disipar las humedades, regulando la temperatura en el descanso.

EN Naturally soft and fluffy fibre which provides great ventilation for a mattress, dissipating perspiration and high humidity. It regulates the temperature during rest.

TECNO FRESH® TECHNOLOGY

ES Tejido stretch con hilos de PCM. Proporciona sensación de frescor.

EN Stretch fabric with PCM (Phase Change Material) threads which provides a feeling of freshness.

AIRFRESH PRINTED

ES Tejido con impresión de alta calidad que delimita las diferentes zonas de descanso y que permite que el aire circule al abrir el topper.

EN High quality printed fabric that delimits the different rest areas and allows air to circulate when the topper is opened.

airtex®

ES Tejido 3D con diseño hexagonal que permite que el aire circule proporcionando una agradable sensación de frescor.

EN 3D Fabric that allows air circulation inside the mattress providing a feeling of freshness.

COCOFIBER

ES La fibra de coco es un material natural, biodegradable, obtenido a partir de la cáscara del coco. Es hipoalergénico, antibacteriano, un buen aislante térmico y deja pasar el aire por el interior.

EN Coir is a natural biodegradable fibre obtained from coconut husk. It has thermal insulator abilities and promotes continuous airflow to create a perfect temperature for sleep.

NANOSAC®

ES Núcleo de muelles ensacados de 2 cm de altura que aportan adaptabilidad y ayudan a que la tumbada sea mucho más agradable.

EN The micro pocket springs of 2 cm provide great adaptability and make sleeping much more comfortable, our "cloud effect".

SPRING SAC® FIRM

ES Núcleo de muelles ensacados firme que proporciona independencia de lechos, evita molestias de movimientos y consigue una adaptabilidad total y alta transpirabilidad.

EN Pocket spring firm technology which allows excellent motion isolation and provides excellent comfort. High breathability.

COMFORTSAC® 7 ZONES FIRM

ES Núcleo de muelles ensacados firme con 7 zonas que alinean correctamente la columna, consiguiendo así un sueño saludable y sin interrupciones.

EN Firm pocket spring core with 7 comfort zones that helps to maintain a correct posture while sleeping, achieving a healthy and uninterrupted sleep.

COMFORTSAC® 7 ZONES SOFT

ES Núcleo de muelles ensacados suave con 7 zonas que alinean correctamente la columna, consiguiendo así un sueño saludable y sin interrupciones.

EN Soft pocket spring core with 7 comfort zones that correctly align the column, thus achieving a healthy and uninterrupted sleep.